

# Dunatáj

MAGYAR NYELVŰ  
REGIONÁLIS HETILAP

www.dunataj.sk

A Szlovákia és Magyarország közötti enyhülés  
szimbóluma lehet a Komáromban tervezett új híd

## Vajon járási székhelyünkön véget ér a Bastrnák-féle sötét korszak?

Tíz évvel ezelőtt kezdődött el Komáromban az az időszak, amelyet Bastrnák-korszaknak is nevezhetünk. Ha ennek az időszaknak az uralkodó filozófiáját szeretnénk

Ennek a filozófiának a város számára beláthatatlan következményei lettek. Azokat, akiknek olyan önálló gondolataik voltak, amelyek nem teljesen egyeztek a polgármester nézeteivel, rövid úton „parkolópályára” állították. A városi beruházások kivitelezését többnyire csak egy bizonyos bennfentes baráti kör nyerhette el. A beruházásokat nem a fontosságuk szerint végezték el, hanem annak alapján, hogy ki nyerte el a pályázaton a kivitelezés jogát. Valószínűleg ezen szemléletmódnak esett áldozatul a Munka Utca Alapiskola felújítása is, amiből azután egyesek politikai ügyet is kreáltak.

Meg kell említenünk a városi víztisztító állomás modernizálását is, melyről napjainkra már kide-

rült, hogy annak kapacitása nem megfelelő. A problémára hiába hívták fel az akkori igazgató, Fekete István az illetékesek figyelmét, Bastrnák Tiborék ezt figyelmen kívül hagyták. Biztosan volt rá okuk...

Miután a régi polgármestert Marek Anton váltotta fel, sokan bíztak a változásban, ezt azonban

összefoglalni, akkor azt legtömörebben a következő mondat fejezné ki:

**A k i n i n c s v e l e m ,  
a z a z e l l e n s é g e m !**

Andruskó Imre, Hortai Éva és társaik sikeresen akadályozták.

Csak bízni tudunk abban, hogy ennek a korszaknak rövidesen vége szakad és az önkormányzati képviselőknek fontosabb lesz a város érdeke, mint például a rosszul gazdálkodó városi cégek vezetőinek mindenáron történő megmentése.

### Beiktatták az új polgármestert

## Nyugodtabb légkörben

Hétfőn a kora esti órákban a bátorkeszi kultúrház nagytermében avatták polgármesteri tisztségébe Labancz Roland gimnáziumi tanárt, aki a rendkívüli választásokon nyerte el a közös választópolgárainak bizalmát. A zsúfolásig megtelt teremben az új polgármester Tóth Anikó alpolgármesternek tette le a hivatali esküt. Az ünnepségen résztvett Berényi József, az MKP országos elnöke és Stubendek László, az országos elnökség tagja is.

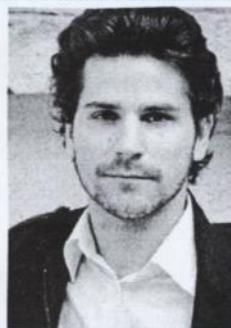
## Junior Prima-díjat kapott Telekes Péter

A fiatal művészek legnagyobb magyarországi elismerésének számít a Junior Prima-díj, amelyet minden évben tíz olyan fia-

tal művésznek ítélnék oda, akik az elmúlt évek alatt bizonyították elhivatottságukat, művészi adottságukat.

Az idei díjazottak sorában ott találjuk a gútai származású Telekes Pétert, aki a Nagyboldogasszony Egyházi Gimnáziumban érettségizett, majd 2005-ben a budapesti Színház- és

Filmművészeti Egyetemen diplomázott Marton László és Forgács Péter osztályában. Már főiskolás korában a Víg-színházban játszott, kisebb megszakítással azóta is ez az anyaszínháza. A felvidéki nézők Telekes Pétert a színházon kívül a TV2 Jóban-Rosszban sorozatának drogos fiúszerepében, s az Állomás, illetve a Noé bárkája című játékfilmekben láthatták.



## Országos kongresszusára készül az MKP

Hétfőn tartotta kongresszusi előkészítő elnökségi ülését az MKP országos vezetése Búcsón. Mint ismeretes, december 8-án kerül sor a párt tisztújító közgyűlésére.

Az MKP országos elnökségének tagjai értékelték a járási konferenciák eddigi menetét, különös tekintettel arra, hogy a napokban már a kerületi tanácsok ülésein kell majd értékelni az MKP legutóbbi kongresszusa óta eltelt időszakot. Az elnökség tagjai megállapították, hogy az elmúlt

évek alatt egyértelművé vált, hogy a pártot valójában egy gazdasági lobbiz irányította. A pártszakadás után ennek tagjai többségükben átléptek a szakadárrok közé, s ezért nem csoda, hogy az MKP fokozatosan visszaszerezte a felvidéki magyarság bizalmát. Tekintettel arra, hogy a korábban koalícióból született párt napjainkban egységként működik, szükség volt a névváltozásra. A járási konferenciákon résztvevők a Magyar Közösség Pártja nevet fogadták el, miközben hangoztatták, hogy a pártnak továbbra is a felvidéki magyarság érdekeit kell szolgálnia, s az esetleges tárgyalások során is csak azzal szabad egyezsége lépni, aki elfogadta a párt feltételeit. December 8-án Kürtön kerül sor az országos tisztújító közgyűlésre.

## A Harmonia Sacra Danubiana záróműsorai

November 25-én, Krisztus Király ünnepén a komáromi Szent András-plébániatemplomban a 11 órás szentmisén a Szlovákiai Magyar Pedagógusok Vass Lajos Kórusa énekel. Este hat órákor kezdődik a templomban a magyarországi Bátor István és a lengyelországi Filip Presseisen közös orgonahangversenye. Ők Würtzburgban vesznek részt művészképzésen.

November 30-án, Szent András névnapján 15.30-kor kezdődik a plébánia nagytermében Nagy Judit vetített képes élménybeszámolója az El Camino zarándokútról.

### Érdekes pályázn!

A magyarországi Emberi Erőforrások Minisztériuma és a Balassi Intézet pályázatot hirdetett fiatal, határon túli magyar oktatói ösztöndíjra. Az ösztöndíj a 2012/2013-mas tanév tíz hónapjára szól és havi összege 50 ezer forint. Bővebb felvilágosítást a 0908 116 931-es telefonszámon, illetve a komarom@szakc.sk e-mailcímen kaphatnak az érdeklődők.

**DESIGNER VINTAGE - KOMÁROM LEGÚJABB LUXUSBUTIKJA!**  
A DIDEROT KÖNYVESBOLT MELLETT VILÁGMÁRKÁK, HIHETETLENÜL KEDVEZŐ ÁRAKON!

GIORGIO ARMANI  
ANTONELLO SERIO

VALENTINO

GF  
FERRÉ

RINASCIMENTO  
MADE IN ITALY

Calvin Klein

LA MARTINA

## A P R Ó H I R D E T É S E K

**WALDEK** s.r.o.

Bejárati ajtók  
már 77,41 eurótól  
(2 332 Sk)

Beltéri ajtók már  
39,83 eurótól  
PVC ajtók  
és ablakok

**akciós áron!**

www.waldek.sk  
Meštianska 3019 \* Komárno  
035/7726 466

• Magyar nyelvű szöveggondozást,  
nyomdai előkészítést, szlovák szö-  
veg magyarra történő fordítását vá-  
lalom. Tel.: 0907 685 348.  
• Régi (háború előtti) rádiókat gyű-  
tők. Tel.: 0915 094 045.

**C-SERVICE k.f.t.**

Meštianska 3019  
Komárno

WIMAX - gyors drótnélküli IN-  
TERNET Komáromban és  
környékén. Cserélje le lassú  
és elavult WiFi internetjét egy  
új és biztonságos technológi-  
ára!

www.canonservice.sk  
Tel.: 035/77 31 731

• Eladó 1-szobás lakás balkonnal  
Komáromban, a Csillag utcában.  
Tel.: 0918 866 021.

• Notebookok, LCD-monitorok,  
nyomtatók és számítógépek javítá-  
sa. Adatmentés merevlemezről és  
memóriakártyákról: Aplico+, Komá-  
rom, Munka utca 8, tel.: 7704 310.

**GALERIA  
FOTOSZALON**

\* exkluzív esküvői képek,  
tablók fotózása  
\* digitális és színes, valamint  
fekete-fehér fényképek  
feldolgozása csúcstechnikával  
\* fényképezőgépek és kellékek  
árusítása, javítása

**Komárom**

Ferences barátok utcája 14.,  
tel./fax: 035/7713 242.

e-mail:

galeriafoto.kn@gmail.com

Fényképeiket  
ajándék tárgyakra  
(bögrék, trikók, párnák,  
tányérok, stb.)  
is felvisszük!

• Predám prosperujúce a zadizené  
spoločnosti! Tel.: 0903 797 180.

Vatti   
GEODETICKÉ PRÁCE

**Vörös Attila**  
geodet - földmérő  
421 (0)905 779 657

www.vattigeo.sk

Lefolyók, kanalizációk  
tisztítása magasnyomással  
+ lehetőség  
kamerával való  
átvizsgálásra.  
Telefon:  
0907 184 409.

Esőcsatornák  
szerelese.

Tel.: 0907 561 231.

Eladók házok élve  
és hasítva.  
Tel.: 0908 133 315.

• Eladók házok, búza és árpa. Tel.:  
0904 344 272 (KN).  
• Kiadó Komáromban 3-szobás la-  
kás. Tel.: 0905 897 207.

Lakáskarbantartó.

Údržbár bytov.

Tel.: 0905 365 661.

• Ingyen elvihető istállótrágya. Tel.:  
0915 284 197.

**Állandó akciók!**

Sírkövek, konyhapultok  
és ablakpárkányok,  
akár azonnal elvihetők  
raktárunkból.

Tel.: 0905 500 309

• Eladók Gútán morva-strasser ga-  
lambok. Tel.: 0949 334 230.

• Predám morky (2,82 euro/kg), mož-  
nosť čistenia a pitvania (+ 2 eu-  
ro/kus). V prípade nutnosti aj s od-  
vozom. Tel.: 0903 317 285, 0908 402  
122.

Regisztrációs kasszagépek  
eladása és szervizelése.

Digitális mérlegek,  
szkennerek  
és egyéb kiegészítők.

Aplico+

Munka utca 8. Komárom  
Tel.: 7704 310

• MRP programok eladása és kar-  
bantartása, akár fiskális nyomtatók-  
kal közös rendszerekben is. Aplico+  
Komárom, Munka utca 8., tel.: 7704  
310 \* www.aplicoplus.sk

Szeretne megszabadulni  
régli, elavult, felesleges  
(működő vagy működés-  
képtelen)  
számítógéptől,  
megúnt mobiljától?  
Hívjon fel:

0915 220 561

0948 230 687.

• Kiadó Komáromban, a Belső kör-  
úton 1,5 szobás garzon. Érdeklődni  
lehet a 0907 402 222-es telefonszá-  
mon.

**KYANI  
TERMÉKEK!**

Tel.: 0905 132 440

Tel.: 0905 132 440.

• Eladó kétszer használt katlan vas-  
fazékkal, valamint gabonadaráló.  
Tel.: 0908 343 937.

• Bérbe adó felújított garzon a Ko-  
menský utcán (UPC TV, internet).  
Tel.: 0905 884 581.

**PVC ABLAKOK ÉS AJTÓK**

Web: www.nova-roll.sk  
E-mail: info@nova-roll.sk



NOVA - ROLL  
VÝROBA-MONTÁŽ-PREDAJ

**CSÜCSMINŐSÉG  
A LEGJOBB ÁRON!**

Gyártás:

Tabaková ul. 1, 945 01 Komárno

Tel./fax: 035/7713 701,

Tel.: 035/7725 161, Mobil: 0905 263 589, 0907 886 291

**RENDKÍVÜLI AKCIÓ!**

Kandalló csempékből 2075 eurótól 5100 euróig  
Cserépkályha 895 eurótól - 3385 euróig  
Horodozható cserépkályha 500 eurótól - 1600 euróig  
Szép kivitelű, fenyő-, bükk-, juhar-,  
tölgy- és cserfából készült bútorok:  
6-8 személyes asztal 190-tól 430 euróig  
székek 60 eurótól 110 euróig.

Info:

www.cserepkalyhak-mobilcserepkalyhak.hu  
tel.: 003620 397 9102



Eladó különböző színű  
vágott szegfű Ógyallán  
(0,25 cent/szál)  
kisebb-nagyobb  
mennyiségben is.  
Tel.: 0915 406 520,  
ill. zitka69@zoznam.sk

• Eladók malacok (50 euró/db). Tel.:  
0908 071 516.

**SERVIS**

TV, audio-video,  
HIFI, szatellit.  
M megbízható, garanciával.  
Tel.: 0904 310 333.

**LUDOREALITY**

Tel.: 0915 518 177, 0915 776 147

Értesítjük kedves ügyfeleinket, hogy június 1-jétől  
az iroda átköltözött a II. lakótelepre,  
a Budovateľská utca 3278-as szám alá  
(volt zöldséges).

Szeretettel várjuk tisztelt ügyfeleinket továbbra is kitűnő  
és gazdag ingatlan kínálattal.

Ezenkívül megnyitottuk új- és  
használt ruha-kereskedésünket,  
ugyanaz a címen, ahol kizárólag  
minőségi áru található kedvező  
áron. Irodánk vállal **adminisztratív munkát** (kérvények, beadvá-  
nyok, stb. megfogalmazását, meg-  
írását és kitöltését).

Eladásra kínálunk:

\* kétszobás, földszinti, átalakított  
panellakást a Polgár utcában

26 500 euróért

\* kétszobás, földszinti, átalakított  
lakást a Polgár utcában

31 400 euróért

\* háromszobás, 1. emeleti, telje-  
sen átalakított panellakást a Pol-  
gár utcában

45 000 euróért

\* 1-szobás, földszinti, eredeti álla-  
potban levő panellakást az Eötvös  
utcán

18 600 euróért

\* háromszobás, földszinti, részle-  
gesen átalakított panellakást a Pá-  
va utcában

27 500 euróért

\* kétszobás, földszinti, eredeti ál-  
lapotban levő téglalakást (saját fű-  
téssel) az E. B. Lukáč utcában

23 500 euróért

\* háromszobás, II. emeleti, részle-  
gesen átalakított panellakást a  
Klapka tábormok utcában

26 500 euróért

\* kétszobás téglaházat dupla ga-  
rázzsal, 9 áras telken a Benében

64 ezer euróért

\* luxusvillát (140 m<sup>2</sup>-es lakóterü-  
lettel, 70 m<sup>2</sup>-es terasszal, 70 m<sup>2</sup>-  
es garázzsal, gyönyörű környezet-  
ben, a városközpontban, a Jókai  
utcában, zárt udvarral)

136 ezer euróért

\* háromszobás, első emeleti, eredeti  
állapotban levő téglalakást a  
Budovateľská utcában

25 ezer euróért

\* nagyon szép környezetben, 5,5  
áras, közművesített telket nyaraló-  
val, a kavai úton

15 ezer euróért.

Nyitvatartás:

Hétfő - péntek: 9.00 - 17.00  
szombaton: 9.00 - 12.00

\* **weboldal:**

www.ludoreality.sk \*

## Megtört a jég...

Számomra örök talány, s egyben kereskedelmi baromság az, hogy egy üzletlajdonos vagy intézmény vezetője retteg a kétnyelvű feliratoktól. Miért baj az, ha az átutazó magyarországi vendég netán eltalál orvoshoz, intézménybe, vagy a szüleitől hallott ősi helységnevek alapján tud tájékozódni a pályaudvarokon. A Szlovák Államvasutak magas (és jól fizetett) vezetősége idegrohamot kapott, amikor az ekeli vasútmegállóra magyarul is kiírták a község nevét. Ennek ellenkezőjét tapasztaltuk a Szlovák Autóbuszközlekedés (SAD) esetében, amely nem söpörte holmi hevenyészett megoldással szőnyeg alá a kétnyelvűséget, hanem izlésesen elkészített táblákat helyeztett ki a komáromi buszpályaudvaron. A cég komáromi vezetői vállalták, hogy december elején még a menetrendeket is átalakítják kétnyelvűvé.

## KOMMENTÁRUNK

### Biztosan bennünk van a hiba ?

Szerintem nem, lehet, hogy nem a tudatlanságunk, vagy természetből adódó érthetlenségünk az oka, ha valamit, valamilyen intézkedést nem értünk. Sajnos, csak a számítógéppel és internettel rendelkezőknek adatik meg, hogy otthonaikból, a fotelben ülve kísérhessék figyelemmel az önkormányzat tárgyalását. (Jut eszembe, a gútaiak felszerelésének értéke alig huszada a komáromiaknak, ők mégis találtak megoldást a sugárzásra...) A tanácskozásokat követve egyre inkább az az érzésem, hogy nem értek egyes lépéseket.

Legutóbb például azt, amikor a járási főügyész kifogásolta azt az általános érvényű rendeletet, miszerint a vállalkozóknak minden munkaidőváltozást írásban kellene bejelenteniük a Városi Hivatalban. Ha megsértésére sor kerülne, úgy beavatkozhatna a városi rendőrség — például egy vendéglő önfeladtársaságának 22 óra utáni hangoskodása esetén, főképp akkor, ha annak mondjuk 20 óra a zárási ideje.

Engem valójában két dolog érdekel:

1. Ki volt az, aki a képviselői megvitatás előtt már tudta, hogy esetleg a módosítást törvényellenesnek lehet nyilvánítni?

2. Hogyan értsük a járási főügyészno magyarázatát, miszerint az ilyen rendelet sérti a városi hatóságok jogkörét?

Az újonnan elfogadott általános érvényű rendeletek Komáromban december 1-jétől lesznek érvényben, s ez azt jelenti, hogy advent idején is bátran zajonghat bárki, a városi rendőröket pedig elküldheti melegebb égtájakra, a bejelentett csendháborítás kivizsgálása ugyanis kizárólag a Regionális Közegészségügyi Intézet hatáskörébe tartozik. Mire azok a bejelentés alapján kiérnek a helyszínre, már mindenki kijózanodott és köddé vált. Akkor mire volt jó a hajcihó, a képviselők miért nem apelláltak és védtek meg eredeti javaslatukat?

Hát ezt nem értem!

-szabados-



### Idénzárás a gútai focistáknál

Szombaton idénzárást tartottak a gútai labdarúgók, amelyen részt vett Horváth Árpád polgármester is. A hagyományokhoz illően itt nyújtották át „Az év legszebb gólja” címért járó serleget, amelyet Máté Zsolt kapott a Gúta-DAC B mérkőzés 88. percében lőtt góljéért. „Az év legjobb játékos” címet Máté Tibor, a klub elnöke adományozta Zuzola Milan hátvédnek. A Dunatáj kupáját az a gútai labdarúgó kapja, aki az év folyamán a legtöbb gólt rúgja. A serleget idén is Magyar Zsolt érdemelte ki 19 bajnoki góljával.



## Növényvédelem

### Ősszel rajzanak, tavasszal károsítanak — a téliaraszoló

Amikor a fákról már minden levél lehullott, s a kert növényei és élőlényei is téli nyugalomra tértek, veszi kezdetét a téliaraszoló lepkék rajzása és násza. Az „araszolós” években az alkonyati órákban a kavargó lepkefőcsereg a szállingózó hó-pelyhek benyomását kelti. Novemberben a rajzás nem ritkán valóban hóeséssel párosul.

A nagy téliaraszoló (Erannis defoliaria) csupán a himjai tudnak repülni. Négy, jól fejlett pikkelyes szárnyuk van, amelynek a színzete és rajzolata nem olyan díszes, mint a nappali lepkéké, repülésre azonban kiválóan alkalmasak. Az igen apró nőstényeknek nincs szárnyuk, legfeljebb apró csonkjai, így repülésre képtelenek. A hímek jól fejlett csápjai érzékeny szaglószervek, amelyek a nőstény illatára vannak „hangolva”. Nélkülük a párok nem találhatnak egymásra. Amint azt már említettük, a hideg idő beálltával, az első fagyok után, a ködös, zimankós őszi estéken jelennek meg a lepkék. Az egész nyáron át a talajban nyugalomban maradó bábokból október végétől kezdenek előjönni, rajzásuk alkonyatkor veszi kezdetét. A talajból előbúvó nőstények felmászhatnak az útjukba kerülő legelső gyümölcsfa törzsére, majd a kéregre tapadva várják hímjeiket. Karmaikkal olyan erősen kapaszkodnak, hogy kézzel alig lehet őket lefejtetni a fatörzsről úgy, hogy puha testüket szét ne nyomjuk. A hímek is alkonyatkor vetik le bábijukat és hagyják el a talajt. A kezdetben még gyűrött szárnykezdeményük rövidesen kismul, repülésre alkalmassá lesz. Néhány perces pihenés után szárnyra kelnek, és a nőstények keresésére indulnak. A nász után a nőstények rövidesen lerakják az ágakra a rügyek mellé a tavaszig nyugalomban maradó tojásaikat. Mielőtt a gyümölcsfák nedvkeríngése megindulna, még a rügyattanás előtt kikelnek az áttelelt téliaraszoló-tojásokból a hernyók. A frissen kikelt hernyók mintegy 20–30 cm hosszú, selyemszálon leereszkenek, és az egyre hosszabb fonál végén csüngenek. A szél hatására a fonál elszakad, és a kis hernyó továbbvitorlázik. Így egy-két kilométeres távolságra is eljuthatnak. A fiatal hernyók beherágnak magukat a fakadó rügyekbe, és egyre többet fogyasztanak. A még ki nem nyílt bimbókból is sokat elpusztítanak.

nyek keresésére indulnak. A nász után a nőstények rövidesen lerakják az ágakra a rügyek mellé a tavaszig nyugalomban maradó tojásaikat. Mielőtt a gyümölcsfák nedvkeríngése megindulna, még a rügyattanás előtt kikelnek az áttelelt téliaraszoló-tojásokból a hernyók. A frissen kikelt hernyók mintegy 20–30 cm hosszú, selyemszálon leereszkenek, és az egyre hosszabb fonál végén csüngenek. A szél hatására a fonál elszakad, és a kis hernyó továbbvitorlázik. Így egy-két kilométeres távolságra is eljuthatnak. A fiatal hernyók beherágnak magukat a fakadó rügyekbe, és egyre többet fogyasztanak. A még ki nem nyílt bimbókból is sokat elpusztítanak.

A kis téliaraszoló (*Operopthera brumata*) szárnyatlan nősténye 5–8 mm-es. Lábai hosszúak, potroha duzzadt. Hímje 2,5 cm-es, fától faig lebbenve keresi nőstényét. Az a megtermékenyítés után almazöld tojásait a törzsre, az ágakra és a vékonyabb vesszők rügyei mögé rakja le egyesével. Az áttelelt tojásokból rügyattanáskor kelnek ki a kis araszolóhernyók. Teljesen berágnak magukat a rügybe, szemben a

nagy téliaraszolóval, amely csak félig rágnak magát. Lombfakadás után laza szövődéssel összeszövök a levélcsoportokat, nappal a rejtékelyen tartózkodnak, éjjel szabálytalanul lyuggatva, karéjzva tovább rágnak a leveleket. Tömegszaporodáskor ez a levélpusztítás a tarrágásig fokozódhat. A tarrá rágott fákon kihajtanak ugyan az alvó rügyek, de a fák legyengülnek, fagyra érzékenyekké válnak és az így legyengült fák a másodlagos kártevők — szűbogarok — is megtámadják. A meleg, ismétlődő őszi esők elősegítik az araszolók elszaporodását. Ezzel szemben előnytelen számukra a hideg, csapadékos tavasz. A késő tavaszi fagyok jelentős lárvapusztulást is okozhatnak.

**A védekezés irányelvei:** Ősszel a fák törzsére erősített hernyónyves övekkel a talajból előjövő és a fákra felmászó szárnyatlan nőstények összefoghatók. Az öveket a tél végén kell leszedni és meg kell semmisíteni, az övtől a földig terjedő részt pedig drótkéfével meg kell tisztítani a lerakott tojásoktól. Tömeges elszaporodásuk esetén tavasszal rügyfakadás és fehérbimbós állapot között feltétlenül szükséges permetezni, melyre kiválóan alkalmasak a chlórpyrifos hatóanyagot tartalmazó permetszerek, mint például a Reidan 22.

Csekes Zoltán mérnök





„Szűknek” bizonyult a Gútai Művelődési Központ körterme

## Húsz termékeny évre emlékeztek

Talán még maguk a szervezők sem gondoltak arra, hogy ilyen szép számban vesznek részt a Jednota Nyugdíjasszövetség gútai alapszervezetének jubileumi ünnepségén. Szombaton délután ugyanis több mint három-

százan (a vendégekkel együtt 340-en) emlékeztek arra, hogy a városi hivatal kezdeményezésére 1991. május 10-én sor került a szervezet alakuló ülésére. A két évtizedes múlt felidőzésén ott volt Csáky Olga, az országos nyug-

díjasszövetség kerületi, illetve Kravec Mária, a szervezet járási elnöke, Horváth Árpád polgármester, Koczkás Beáta alpolgármester és Németh Ivett hivatalvezető is.

Már az első évben 110 nyugdíjas jelentkezett a szervezetbe, amelynek elnökévé Benyovszki Jánt választották. Érdekes, hogy a városi nyugdíjasklub — amely akkor már ötéves fennállását „ün-

nepelte” — akkori vezetői, Rizner Mária és Borka Ferenc segítő kezét nyújtottak az alakuló szervezetnek, sőt az első tagok is a klub legaktívabbjai közül kerültek ki. Sajnos öt évvel később elhunyt a szervezet elnöke, s helyébe Gógh Kálmánt (Mika) választották, aki addig az alelnöki tisztséget látta el. Elsősorban az ő nevéhez kötődik az az igyekezet, amellyel a szervezet taglétszámának fejlesztését kívánták elérni. Odaadó munkájának köszönhetően 13 év alatt 340 tagja lett a nyugdíjasok gútai szervezetének.

Rendkívül aktív tevékenységet folytat ez a szervezet, hiszen a hagyományos nyugdíjastalálkozókon kívül bálakat, kirándulásokat szerveznek, sőt egyhetes üdüléseken is részt vesznek. A 2009-es évzáró taggyűlésen egészségügyi okok miatt kérte felmentését Gógh Kálmán az elnöki

funkcióból, s helyét Mgr. Góghová Margita vette át. Neki is köszönhető, hogy napjainkra már csaknem négyszáz tagjuk van, baráti kapcsolatot alakítottak ki az imei, keszefalvai, perbeti és mariosi alapszervezetekkel, közös rendezvényeken vesznek részt és egymást segítik munkájukban.

— Tudni kell azt, hogy a városi szervezet megalakításakor és azóta is rendkívül jó kapcsolatunk van a mindenkori városvezetéssel. Amikor a gútai nyugdíjasok bekapcsolódtak az országos szervezet munkájába, az akkori polgármester, dr. Tóth Imre segítette a hivatalos ügyek intézésében, azután Árgyusi Imre támogatta munkánkat, most pedig Horváth Árpád az, aki segítő kezét nyújt. Jó tudni, hogy a gútai polgármesterek tisztelik az idősebbeket, és törődnek a nyugdíjas gútai polgárok szabadidejének

gazdagításával. Természetesen mi is törődünk az „utánpótlással” és nem árulok el titkot, ha elmondom, hogy sok az olyan „fiatal”, 55-60 éves tagunk is, akik még nem nyugdíjasok, de bekapcsolódnak a szervezet munkájába — nyilatkozta lapunknak Mgr. Góghová Margita, aki azt is elárulta, hogy a nyugdíjasok szervezete egyfajta érdekképviselet is, hiszen elsősorban tagjai érdekében végzi a munkáját, hogy mindig érezzék azt, hogy belépésükkel lényegében egy nagy család tagjaivá váltak.

Az ünnepi szónoklatok után a testvérszervezetek és a gútai nyugdíjasklub kultúr csoportjai gazdag kultúrprogrammal köszöntötték a jubiláló gútai nyugdíjasokat, akik közül többen is büszkén vallották, hogy két évtizeddel ezelőtt ott álltak a sikeres szervezet bölcsőjénél. —

### Marcelházán is karácsonyra készülnek

November 23-án 14 órától a marcelházai alapiskola ad majd otthont annak a karácsonyi hangulatot árasztó népművészeti foglalkozásnak, amelyen a résztvevők megismerkedhetnek a gyertyaöntéssel, mártott és csavart gyertyák készítésével, illetve lehetőség nyílik nemezelésre is. A rendezvényt Nyitra Megye Önkormányzata, a Komáromi Regionális Művelődési Központ támogatja.

### Befejeződött a komáromi városi képviselő-testület 25. tanácskozása

## A leghevesesebb vitát a Comorra Servis körül kialakult helyzet váltotta ki

2012. november 13-án folytatódott a komáromi képviselő-testület 25. ülése, amelynek első „felvonására” november 8-án került sor. A programon még 17 pont szerepelt, de este 10 órára sikerült a határozatok jóváhagyásával befejezni a tanácskozást. Legnagyobb vitát mindjárt a tanácskozás első pontja, a Comorra Servis pénzügyi és állagjavító javaslatai váltották ki, melyek betérjesztője Szabó Béla alpolgármester volt. A csaknem 3 óráig tartó vita után, ahol

Ezt követően 21 vagyoni jogi kérdést hagyott jóvá a testület, köztük 2-3-szobás lakások eladását, s a Zichy-palota üres helyiségeinek bérbeadását versenytárgyalások útján. Jóváhagyta a testület az IMMO-MEN pozsonyi kft. kérését a volt Anglia parki orosz ház új villanyvezetékekének megoldásával kapcsolatban. Ugyanakkor nem született döntés (itt a tárgyalások folytatódnak) a Bonita cég kéréséről, amely a kórház előtti parkoló egy részén akar egy új gyógyszertárt felépí-

teni. Ugyancsak jóváhagyta a testület a területrendezési terv módosítását a hajógyár területén. Hervaiová Zuzana, a városi nyugdíjasotthon igazgatónöje betérjesztése alapján jóváhagyott a testület egy új általános érvényű rendeletet, melynek alapján általában 10 %-kal emelkednek az intézmény szolgáltatási díjszabásai. Ugyancsak módosult a szociális intézmény alapítólevele, melynek alapján 146 lesz az itt elhelyezett személyek száma. Rábólintott a testület az iskolaügyi és lakásügyi

sok ötlet és javaslat hangzott el, de mivel a betérjesztett anyag nem tartalmazott egyértelmű határozatokat, s a betérjesztett ötleteket is fel kell dolgozni, a testület elfogadta Gajdác képviselő áthidaló határozati javaslatát, hogy a polgármester állítson össze egy szakmai munkacsoportot, melynek tagjai december 13-ig elkészítik a Comorra új pénzügyi és működési mechanizmusát.

kérelmekre, valamint újabb bizottságokat választott a városi tulajdonban levő ingatlanok eladására. Jóváhagyták a Calor Kft. által javasolt jövő évi fűtési árakat és a Selye János Egyetem bérbeadási kérvényét a pedagógusszövetség számára, melynek jelenlegi székhelye a Tiszti pavilon hátsó traktusában van. Nem fogadták el a behajthatatlan követelések könyveléséből történő törlését, melyek értéke meghaladta a 250 000 eurót. Tudomásul vette a testület az uniós támogatás új komáromi

kerékpárút kiépítésére való felhasználásáról szóló jelentést, amelyet a legfelsőbb szlovákiai ellenőrző szerv készített a városi hivatalban tartott ellenőrzés alapján. Az egyéb programokban különböző lakossági kérelmeket teljesítették be a képviselők, majd MUDr. Anton Marek polgármester bejelentette, hogy a legközelebbi tanácskozásra 2012. december 13-án kerül sor, melynek legfontosabb pontja a város 2013-as költségvetése lesz.

Dr. Bende István

# A MŰVÉSZETI ISKOLA TANULÓINAK KIÁLLÍTÁSA A CSEMADOK GALÉRIÁBAN



Múlt héten pénteken került sor a Csemadok Galériában az immár hagyományos őszi tárlatra, melyet a Komáromi Művészeti Alapiskola növendékeinek munkáiból állítanak össze. A kiállított munkák bizonyítják, hogy szerencsére nincs hiány képzőművé-

szeti adottsággal megáldott tanulóiban, mint ahogy szép számmal akadnak tehetséges ifjú muzikusok is, akik ugyanennek az oktatási intézménynek a neveltjeiként rendszeresen fellépnek a tárlatnyitókön és természetesen egyéb rendezvényeken is.

Az iskola és a galéria között létrejött jó kapcsolat eredményeként immár több esztendeje évente két alkalommal is megrendezik ezt a kiállítást, ami jó alkalmat ad arra, hogy a tanulók az iskola falain kívül is bemutatkozzanak, s így az ott rendezett kiállításokon kívül a széles nagyközönség is megcsodálhassa alkotásaikat.

A megjelenteket Stubendek László mérnök köszöntötte, majd átadta a szót Vágó Gyöngyinek, az iskola igazgatóhelyettesének, aki gratulált a kiállító növendékeknek a sok szép munkához, melyek alig két hónap leforgása alatt

születtek. Örömmel állapította meg, hogy a rövid idő ellenére oly szép számú színvonalas alkotás gyűlt össze, hogy mind be sem kerülhetett a kiállítás anyagába. Ezután Szilva József festőművész nyitotta meg a tárlatot, aki elmondta, hogy lényegében minden képzőművészeti ágazat képviselve van, hiszen találunk itt festményeket, grafikákat, kollázsokat, montázsokat. S ugyanakkor teret kaptak a különböző korcsoportok is az óvodás korostól egészen a középkorúakig. Egyben megköszönte a Csemadok Galériában számukra biz-

tosított lehetőséget és a kiállítást a nagyközönség figyelmébe ajánlotta.

—nkzs—

## Az ellenzék, vagy a kormánypart a nagyobb örömlány?

Nem tudom eldönteni. Egy biztos: az utóbbi hetekben a kormánypart és az ellenzék kölcsönös egymásba bújdosása felér egy zaftos pornófilmmel. Azt eddig is tudtuk, hogy Ficóék áldást osztva, kezüket védőernyőként használva egyengetik a HÍD útját a megyei önkormányzatok felé. Egyetlen józan magyar ember egy sem szavazna rájuk, megteszik ezt majd a szlovákok, főképp, ha a SMER SD adja ki rá a parancsot. Kölcsönösen lefekszenek egymással? MOST még mindig nem tudom, hogy melyikük mája a fehérebb...

-la-

## Örökifjú „gyémántosok”

Az egyik legtöbbet szenvedett generáció tagjai. Még látták az égen a rettenetes terhüket vivő Liberátorokat, mit sem értve abból, hogy háború van. Azután jött a deportálás, áttelepítések. Laci bácsi akkoriban Fekete János asztalosmesternél inaskodott, csiszolta a kőrist, a diót, hiszen abban az időben a bútorok még nem ragasztott és furnírozott deszkalapokból készültek. A gútai Hosszú utcai műhelyablakon kinézve a serkenő bajszú kamasznak megakadt a szeme egy kislánynon. Szikoraék lánya volt, nemrég települt át Mezőberényből, s bizony a családnak meg kellett küzdenie a gútaiak ellenszenvével. Ő is észrevette a fiatal srácot, s talán a kelletnél is többet járt el a műhely előtt, míg azután a köszönés mellett már szóba is elegyedtek. Egyre többször találkoztak, s végül rádöbbsentek arra, hogy ami közöttük van, nem más, mint a költők által oly gyakran megénekelte érzés, vagyis a szerelem.

Kétévnyi udvarlás után, Marosi László és Szikora Ilona kimondta egymásnak a boldo-

gító igent. Mindennek hatvan esztendeje.

A fiatalasszony számára a házasság első két éve tele volt megpróbáltatással. Férje megkezdte tényleges katonai szolgálatát, ő pedig a munka mellett gondoskodott korábban megözvegyült apósáról és kiskorú sógornőjéről. Főzött, mosott, takarított. Házas izeit megismerhették az akkoriban alakult szövetkezetben is, hiszen előbb annak a konyháján dolgozott, majd a Vág Szállóban főzött csaknem tíz éven keresztül. Utoljára a gútai gyermekotthon konyháját vezette. Laci bácsi megmaradt eredeti szakmájánál, előbb Komáromban, majd Gútan dolgozott a Kommunális Üzem asztalosműhelyében, de végül 1964-ben a szövetkezet hívta őt a műhelyébe, ahol 1991-ig, nyugdíjaztatásáig dolgozott.

Szombaton Koczás Beáta alpolgármester köszöntötte a gyémántlakodalma ünneplő párt, akik napjainkban három gyermekük és három unokájuk mellett már négy dédunokával is büszkélkedhetnek.



—z—

# ANDRÁS-NAPI PILLANATOK



Zsibbadó jobbkarjában koszorúját magasra emelve, százados mozdulatlanságába dermeden a Kőszűz a vár fokáról leste a sátrak sokasága között hullámozó alanti tarka forgatagot. Szerencséjére odalent nem or-

November 16-<sup>a</sup> és 18-<sup>a</sup> között immár másodszer rendezte meg a város a vásárok befogadására immár alkalmatlan átalakított Kossuth tér helyett a vár alatti gyűjtőparkolóban a hagyományos András-napi vásárt. A rendezők ugyan azt állítják, hogy — ami az új helyszínt illeti — a tavalyi visszajel-

zések pozitívak voltak, én más véleményt is hallottam, és nem is keveset... Pozitívként könyvelhető el, hogy a városi rendőrség épülete és a Selye Egyetem konferenciaközpontja közötti jócskán elhanyagolt területet végre kitisztították, s a gyerekek nagy örömeire új kapott helyet a vásári „vidám-

park”. Új színfoltnak számított a szombaton megrendezett kolbászfesztivál is. Ami az ideai áru kínálatot illeti, sok változás nem történt, a mintegy kétszáz árus az ilyenkor szokásos portékával érkezett Komáromba. Nagy üzletet ugyan feltehetően nem csináltak, mert az emberek több-

sege csak mustrálta a felhozott kínálatot, vásárolni azonban kevesen vásároltak, mutatván mindez, hogy a tavalyihoz képest a kíváncsiszkodók pénztárcája még vékonyabb lett.

De sebjaj, legyünk bizakodók, majd talán jövőre...  
N. I.

szé csak mustrálta a felhozott kínálatot, vásárolni azonban kevesen vásároltak, mutatván mindez, hogy a tavalyihoz képest a kíváncsiszkodók pénztárcája még vékonyabb lett.

De sebjaj, legyünk bizakodók, majd talán jövőre...  
N. I.

## Megerősítették az MKP szakmai véleményét

Néhány hónappal ezelőtt megalakult a Szlovák Köztársaság Költségvetési Felelősségének Tanácsa. Első ízben akkor hallatta hangját, amikor a jövő évi költségvetéssel kapcsolatban kongatta meg a vészharangot. Kinyilvánította, hogy a kormány által elfogadott intézkedések nem feltétlenül eredményezik azt, hogy az államháztartás hiánya az össztermék 3 százalékára alacsonyodjon. Nagy a kockázata az államháztartás megnövelt hiányának, ugyanezt erősítette meg néhány napja az Európai Bizottság és újabb intézkedések elfogadására sarkallták a kormányt. Megerősítést nyert ezzel az MKP huzamosabb ideje hangzottatott szakmai véleménye a jövő évi állami költségvetésről, annak kockázatairól és a tarthatatlan hiánycélról.

Annak ellenére, hogy jövőre a kormány alaposan megnöveli az adó- és járuléktérheket, az államháztartás alakulása kedvezőtlen lesz. A jövő évre jóváhagyott kormánycsomag döntő része az iparosok, kis- és középvállalkozók, valamint a középosztály vállára helyez újabb terheket, vagyis azokat terheli meg még inkább, akitől a gazdaság felpörgetését, újabb munkahelyek létrehozását várják.

Teljesen elhibázott a kormány jövő évre beharangozott gazdaságpolitikája, mert a kormány intézkedéscsomagja alaposan célt téveszt. Az MKP mellett tehát megerősítette ezt a Költségvetési Felelősségének Tanácsa, az Európai Bizottság, valamint az ellenzéki parlamenti pártok is. Nem lesz elégséges a jövő évi kockázatok fedezésére létrehozott vésztartalék sem. Az MKP azt javasolja, hogy az alapösszegét növeljék meg a kormány által jóváhagyott összeg duplájára, optimális esetben az összeg háromszorosára. A gazdaság alakulása miatt sajnos ezzel sem biztos, hogy tartható lesz az EU és a polgárok, a lakosság irányában a kormány által felvállalt hiánycél. A mi célunk viszont az, hogy számottevően ne növekedjen az államadósság.

Farkas Iván,  
az MKP gazdasági  
és régiófejlesztési alelnöke

## Diákhét a Selye János Gimnáziumban

Gimnáziumunk már évek óta részese több preventív programnak is, évente néhány alkalommal kábítószerkereső kutya kutatják át a tantermeket, szerencsére most sem találtak semmit

Klobusitzky György, a budapesti Rendőrtiszti Főiskola adjunktusa évek hosszú sora óta visszajár vendéglőadóként a Selye János Gimnázium aulájába. Idén szintén közel 180 diák vesz részt ezen az interaktív drogmelegítő előadáson. Az első évfolyam és a komáromi alapiskolák diákjai új nézőpontból kapnak felvilágosítást a drogról, a függőségről, a kezelés módszereiről.

A diákok többsége nincs tisztában a droghasználat problémáival és annak drámai következmé-

nyeivel: a bűnözéssel, a halálesetekkel, a költségekkel, az áldozatokkal, a diszkóbaesetekkel, a drogok elméire gyakorolt hatásával.

Éppen ezért az adjunktus úr nem csupán beszél a drogról, hanem meg is mutatja azokat, felvázolva hatásmechanizmusukat is. Előadását hang- és fényeffektusokkal, számtalan szemléltető eszközzel tarkítja. A kerettörténet ugyanaz, mégis minden évben új. Számtalan ajándék kerül kiosztásra, mivel játékos, humoros for-

senkinél. A véradás önzetlen segítségnyújtás másoknak, olyan gesztus, amely mindeképpen megbecsülést érdemel! A gyógyítás nélkülözhetetlen kellékévé vált, nagy szerepet játszik a

műtéteknél, bizonyos életmentő kezeléseknél és a gyógyszerek gyártásánál is. Gimnáziumunk több, mint 50 diákja vállalkozik erre a nemes cselekedetre, és adott vért november 13-án.

mában figyelmezteti a jelenlévőket, milyen veszélyek leselkednek rájuk egy diszkóban, az úton hazafelé, valójában mindennapi gyakorlati dolgokra hívja fel a figyelmet. Az előadás során bevonja a kommunikációba a fiatalokat, a résztvevők elmondhatják gondolataikat, feltehetik kérdéseiket.

November 16-án diákjaink átveszik a hatalmat, s egy fergeteges diáknapi keretében negyedikeseink felavatják elsőseinket. A kerettörténet a Harry Potter regényekhez fűződik.

December 19-én rendhagyó eseménnyel járunk hozzá a drogok elleni küzdelemhez. Az ötletgazda és egyben főszervező Fiala Andreának köszönhetően 24 óras róplabdamaraton szervezünk, melybe a gimnazistákon kívül a város alapiskoláinak csapatai, s volt diákok is bekapcsolódnak. Úgy gondoljuk, a drogmelegítő mellett súlyt fektetünk a sportra, illetve az egészséges életmód támogatására is.

PaedDr. Králik Zsuzsanna



## RÉGÉSZETI KIÁLLÍTÁS A DUNA MENTI MÚZEUMBAN ÉLET A HATÁR KÉT OLDALÁN



November 16-án a múzeum és a könyvtár Nádor utcai közös épületében egy római kori leleteket bemutató kiállítás megnyitójára került sor, mely kiállítás a győri Xantus János Múzeummal, az érsekújvári Thain Já-

nos Múzeummal és a Galántai Honismereti Múzeummal való együttműködés jegyében valósult meg a „Kincsek határok nélkül” elnevezésű határon átvelő program keretén belül.

A megnyitón közreműködtek a Komáromi Művészeti Alapiskola diákjai és pedagógusai, így Téglás Panna furulyán, Füsü Tamara fuvolán, valamint Elena Hrabovská pedagógus zongorán.

A kiállítás vendégeit a múzeum igazgatója, Csütörtöky József mérnök, kandidátus köszöntötte, majd bevezetőben elmondta, hogy a Duna a Római Birodalom határát alkotta, mely a rómaiakat a szemközti parton élő barbároktól választotta el. Azonban a mindennapi életben ez a határ nem volt olyan egyértelmű, egyrészt mert a rómaiak a túloldalon is emeltek katonai épületeket, másrészt pedig a két part között virágzó kereskedelem zajlott. Mint hangsúlyozta, ez a kiállítás azokat a kulturális, politikai és gazdasági kapcsolatokat próbálja bemutatni a nagyközönségnek, melyek a Krisztus utáni I. és III. században, a Római Birodalom virágkorában jöttek létre a határ mindkét oldalán élő lakosság között. A kiállítás kurátora Bíró Szilvia, a Xantus János Múzeum régésze volt, aki sajnós nem lehetett ott a megnyitón.

A kiállítás anyagának elrende-

zését Gere Marek régész irányította, s ő is mutatta be a jelenlévőknek. Bevezetőben pontosította, hogy bár a kiállítás a határ mentén mutatja be annak mindkét oldalán, viszont nem a jelenlegi határvonalat követve, hanem a Római Birodalom 2000 évvel ezelőtti határát. Ebben az időben terjesztették ki a rómaiak fennhatóságukat a Duna középső folyásának vonaláig.

Ezen terjeszkedő politikájuk következtében a mai Délnyugat-Szlovákia germán törzsek, marokannok és kvádok által lakott területe az elsőtől a negyedik századig Pannónia tartomány közvetlen szomszédságába került. A rómaiak igyekeztek természetes akadályokkal, tengerekkel, folyókkal, hegységekkel biztosítani a birodalmuk határvonalát. Ilyen természetes határt képezett a Duna folyó is. A birodalom határának mentén kiterjedt erődítményrendszer hoztak létre, az ún. Limes Romanust, melyet légiós táborok, auxiliális táborok és őrtornyok alkottak.

A továbbiakban arról számolt be, hogy a germán törzsek többségénél a hamvasztásos temetkezési rítus volt túlsúlyban. Nem véletlen, hogy Szlovákia területe a germán fejedelmi sírok szempontjából, mind számukat, mind pedig gazdagságukat tekintve, az egész germán barbarikumban rendkívüli jelentőséggel bír. Ez a majd négy évszázadig tartó szomszédság a rómaiakat arra ösztönözte, hogy a határ menti germánokat a maguk oldalára állítsák és a békét különböző kiváltságokkal, illetve pénzváltással biztosítsák.

Ez a terület amolyan ütközőzóna volt az északi germán törzsek és a Római Birodalom között. Ennek bizonyítékai a római emlékekben gazdag temetők Ábrahám, Diószeg és Egyházfa térségében, melynek leletei szerepelnek a kiállításon. A II. század közepéig béke honolt a birodalom határain, ám Marcus Aurelius császár uralkodása idején katonai összeütközésekre került sor, amelyek alapjaiban rengették meg a rómaiak

hatalmát. A támadások fő hulláma 169 és 171 között vonult el, amikor a germánok előzönlöttek a Duna menti tartományokat és a római hadsereget védekezésre kényszerítették. Ezen portyák alkalmával az izsai tábort is elpusztították és Brigetio főtáborra is nagy mértékben megsérült. Erre azonban a rómaiak heves ellen-támadása volt a válasz, akik mélyen behatoltak a germán területekre, melynek ékes bizonyítéka a trencsényi felirát. Csak Marcus Aurelius halála után kötötték meg ismét a békét, melyet azonban a rómaiak egyre gyakrabban voltak kénytelenek ajándékokkal, fizetéssel megerősíteni.

A diplomáciai kapcsolatok a III. és a IV. században szakadtak meg. A római orientációjú germán előkelők jelenlétét bizonyítják a román mintára készült építmények. Ilyenek romjai kerültek elő Pozsonyhidegkúton, Stomfán és Cíferen. A kiállítás a Duna középső szakasza mentén húzódó határvonalra összpontosít, a kiállítóterem két részre oszlik, közepén van a képzeletbeli határt alkotó folyó, bal oldalon Germánia, jobbra pedig a Római Birodalom. A római leletanyagot fibulák, gyűrűk, karperecek, érmék, bronzedények és egyéb tárgyak képviselik. Több ezek közül a mi múzeumunk gyűjteményébe tartozik.

A germán kultúrát elsősorban a hamvasztásos germán sírok feltárásakor előkerült leletek képviselik Ábrahám, Diószeg és Egyházfa térségéből. Ezek többségükben kerámialeletek, kézművész-szerszámok, fegyverek és a hétköznapi élet kellékei, melyek a győri, galántai és az érsekújvári múzeum jóvoltából tekinthetők meg. Gere Marek összegzőként elmondta, hogy a Duna nemcsak elválasztotta, hanem össze is kötötte a két világot, melyek a háborúzáson kívül kereskedtek és ismereteket osztottak meg egymással és szerencsére egykori életük, mindennapjaik számos bizonyítékát hagyták az utókorra.

A kiállítás jövő év március elsejéig tekinthető meg.

—nkzs—

## Kisbéren is osztatlan sikert arattak

# Ki mit tud a nyugdíjasok részére

November 7-én rendezték meg Kisbéren, az Őszi Napfény elnevezésű idősek otthonában azt a kulturális vetélkedőt, amelyre meghívást kaptak a gútai városi nyugdíjasklub tagjai is.

A klub Nagyová Žofia által vezetett Harmónia énekkara ezúttal Szabó Anna citerazenéjével kiegészítve lépett színpadra, s a Kis Duna-ág női kórusával, illetve a Csémy Karolina által vezetett Margaréta táncsoporttal együtt a gálaműsorban léphetett fel. A gútaiak csoportját Fűri Edit, a klub elnöke vezette, aki a rendezvény végén Szarvas Szilárdtól, az idősek otthona igazgatójától egy emléklapet vehetett át, amelyet a testvérszervezet a gútai klub megalakulásának 25. évfordulója tiszteletére készítettett.



Fűri Edit és az emléklap





# NOVEMBER 24 - TŐL 30 - IG

## KEDD

### M 1

5.55 Ma reggel, 8.15 India - Álmod útján (brazil), 9.05 Hackton, 10.30 Család-barát, 12.25 Nemzetiségi műsorok, 13.30 Retró kabaré, 14.55 Déltenger kincse (ausztrál-francia), 15.50 A férfi a legjobb orvosság (német), 16.40 MM, 17.40 Heartland (kanadai), 18.30 Maradj talpon!, 20.15 Párizsi helyszínelők (olasz-francia), 21.10 Borvacsora, 22.05 Az este, 22.40 II. Károly szenvedélyes élete (angol), 0.00 Rejtélyes XX. század

### TV2

7.00 Mokka, 12.15 A szabadság útján (amer.-kanadai), 14.55 Árva angyal (amer.), 15.25 Walker, a Texas-i kopó (amer.), 16.25 Titkok hálojában (amer.), 17.30 Hal a tortán, 18.30 Tények, 19.35 Aktív, 20.05 Jóban Rosszban, 21.20 Halál iramban (amer.), 23.25 Aktív

### RTL Klub

6.00 Jó reggelt, skacok!, 9.00 Életmentők (német), 12.50 Törzsutas, 13.25 Fókusz, 14.00 Pasik! (magyar), 14.40 Gálvölgyi-show, 15.10 Bűnös szerelem (amer.), 16.15 A szerelem diadala (mexikói), 16.45 Riválisok, 17.15 A gyanú árnyékában, 18.30 Híradó, 20.15 Fókusz, 20.55 Barátok közt, 21.30 Castle (amer.), 22.35 Döglött akták (amer.), 23.35 XXI. század

### RTL II

9.30 A nagy svindli (amer.), 10.30 Kaméleon (amer.), 13.30 Jóbarátok, 15.00 A végső akarát (török), 16.00 Több, mint testőr (amer.), 17.00 Szalamandra (amer.), 18.00 Vacsoracsata, 19.00 Jóbarátok, 19.30 Egy rém rendes család (amer.), 20.00 A nagy svindli (amer.), 21.00 Heti hetes, 22.00 Terra Nova (amer.), 23.00 RTL híradó

### M2

10.35 Alma Mater, 11.30 Most a Budapest, 12.25 Magyar pop, 13.20 Megtörtént bűnügyek (magyar), 14.20 A védelem a szó (magyar), 16.00 Drága doktor úr (olasz), 16.50 Elit gim, 17.50 Felfedezőúton a Robinsón család, 18.15 A Nyereg Klub, 19.05 Déltenger kincse (ausztrál-francia), 20.35 25 éves a Vidám Színpad, 23.10 A férfi a legjobb orvosság (német)

### Duna tv

9.00 Parlamenti közvetítés, 16.00 Mesélő cégtáblák, 16.30 Térkép, 17.00 Duna anxyz, 17.20 Életképek, 19.15 Talentum, 19.50 Hello, Doki! (francia), 21.00 Cuki hagyatéka (amer.), 22.55 Kultikon, 23.10 Páratlan ritmusok

### Pozsony 1

12.10 Nők klubja, 13.35 Építs házat, ütess fát!, 14.05 A menekülő nő, 15.00 Quinn doktornő, 16.25 A szerelem ereje, 17.15 Galileo, 18.15 Öten öt ellen, 19.00 Híradó, 20.10 A hegyi doktor, 20.55 Idősek lelke (szlovák), 22.35 Luther (amer.), 23.30 R.I.S. (amer.)

### Pozsony 2

12.35 Élő panoráma, 13.40 Korall színház, 14.05 A fejsze (szlovák), 15.30 Sporthírek, 15.55 Ukrán magazin, 16.30 Fókusz, 17.30 Regionális hírek, 18.00 Új lakások, 19.00 Híradó, 20.00 Szlovákia 2012-ben, 21.00 Miért a szegénység?, 22.00 Szórol szóra, 23.00 Rendőrség

### Markiza tv

12.20 Büntények árnyékában (amer.), 13.20 A mentalista (amer.), 14.20 A farm, 15.30 Jóbarátok (amer.), 16.00 Dr. House (amer.), 17.00 Híradó, 17.25 Reflex, 18.00 Vacsoracsata, 19.00 Híradó, 20.20 A farm, 21.40 Forró vér, 23.25 Dr. House (amer.), 0.25 A mentalista (amer.)

### JOJ TV

9.40 Ismétlések, 13.00 Tárgyalóterem, 14.00 Panelház, 15.00 Legjobb lakások, 16.00 Dr. Tökéletes, 17.00 Híradó, 17.30 Legyen Ön is milliomos, 18.00 Tárgyalóterem, 19.00 Krimihírek, 19.30 Híradó, 20.20 Panelház (szlovák), 21.30 A Föld felszíne alatt, 22.45 A világ legszigorúbb szülői, 23.45 A gazda nősül

## SZERDA

### M 1

8.15 India - Álmod útján (brazil), 9.05 Párizsi helyszínelők (olasz-francia), 9.55 Zöld tea, 10.25 Család-barát, 11.30 Ajtáró, 12.25 Nemzetiségi műsor, 13.30 Borvacsora, 14.55 Déltenger kincse (ausztrál-francia), 15.50 A férfi a legjobb orvosság (német), 17.40 Heartland (kanadai), 18.30 Maradj talpon!, 19.30 Híradó, 20.15 Bosszú (amer.), 21.00 Pesty Fekete doboz, 22.00 Az este, 22.35 Summa, 23.45 Történetek a nagyvilágban

### TV2

7.00 Mokka, 12.15 Az ifjú Herkules (amer.), 14.55 Árva angyal (mexikói), 15.25 Walker, a Texas-i kopó (amer.), 16.25 Titkok hálojában (amer.), 17.30 Hal a tortán, 18.30 Tények, 19.35 Aktív, 20.05 Jóban Rosszban, 21.20 Kettős ügynök (amer.), 22.20 Ügyféllista (amer.), 1.25 Kettős ügynök (amer.)

### RTL Klub

6.00 Jó reggelt, skacok!, 7.50 Reggeli, 9.00 Életmentők (német), 12.50 Trendmánia, 13.25 Fókusz, 14.00 Pasik! (magyar), 14.40 Gálvölgyi-show, 15.10 Bűnös szerelem (amer.), 16.15 A szerelem diadala (mexikói), 17.15 A gyanú árnyékában, 18.30 Híradó, 19.10 A kód, 20.15 Fókusz, 20.55 Barátok közt, 21.30 Házasodna a gazda, 22.45 Házon kívül, 23.35 Elveszett jelentés (amer.-japán)

### RTL II

10.30 Kaméleon (amer.), 12.30 Vacsoracsata, 13.30 Jóbarátok, 14.00 Csók és csata (amer.), 15.00 Végső akarát (török), 16.00 Több, mint testőr (amer.), 17.00 Szalamandra (amer.), 18.00 Vacsoracsata, 19.00 Jóbarátok, 19.30 Egy rém modern család (amer.), 20.00 A nagy svindli (amer.), 21.00 Forró nyomok, 22.00 Elfelejtve (amer.)

### M2

10.30 Alma Mater, 11.30 Az étel orvosság, 12.25 Magyar válogatott, 13.20 25 éves a Vidám Színpad, 16.00 Drága doktor úr (olasz), 16.50 Elit gim, 17.45 Felfedezőúton a Robinsón család (új-zélandi), 19.05 Déltenger kincse (ausztrál-francia), 20.00 Híradó, 20.35 Színész vagyok: Latabár Kálmán, 22.25 Maradj talpon!, 23.15 A férfi a legjobb orvosság (német)

### Duna tv

10.30 Mesélő cégtáblák, 11.00 Kós és a meseváros, 12.25 Éretlenek (magyar), 13.00 Kivánságkosár, 15.00 Műzeumtura, 16.00 Mesélő cégtáblák, 16.30 Térkép, 17.00 Duna anxyz, 17.20 Életképek, 18.30 Meteo, 19.10 Talentum, 19.45 T.I.R. (magyar-német), 20.45 Híradó, 21.00 Körbe zárva (amer.-angol), 23.15 Koncertek az A38 hajón

### Pozsony 1

12.10 Nők klubja, 13.35 Taxi, 14.05 A menekülő nő, 15.00 Quinn doktornő, 16.25 A szerelem ereje, 17.15 Galileo, 17.45 Párbaj, 18.15 Öten öt ellen, 19.00 Híradó, 20.10 Családi vállalat, 22.00 Top Szár extra, 22.55 R.I.S. (amer.)

### Pozsony 2

12.40 Élő panoráma, 13.20 Art Spectrum, 14.05 Hogyan működik, 14.30 Szó szerint, 15.55 Magyar magazin, 16.30 Fókusz, 18.30 Esti mese, 20.00 Szlovákia 2012-ben, 21.00 Miért a szegénység?, 21.55 Kommentárok, 22.25 Utkeresztzések, 23.50 Profik

### Markiza tv

12.10 Forró vér, 13.20 A mentalista (amer.), 14.20 A farm, 15.30 Jóbarátok (amer.), 16.00 Dr. House (amer.), 17.25 Reflex, 18.00 Vacsoracsata, 20.20 Az ég kéjke, 22.55 Dr. House (amer.), 23.55 A mentalista (amer.), 0.50 Tudom, hogy gyilkos vagy (amer.)

### JOJ TV

12.00 Hírek, 13.00 Tárgyalóterem, 14.00 Panelház (szlovák), 15.00 Legjobb lakások, 16.00 Dr. Csont (amer.), 17.00 Híradó, 17.30 Legyen Ön is milliomos, 18.00 Tárgyalóterem, 19.00 Krimihírek, 19.30 Híradó, 20.20 Dr. Csont (amer.), 22.30 Castle (amer.), 23.30 Dr. Csont (amer.)

## CSÜTÖRTÖK

### M 1

8.15 India - Álmod útján (brazil), 9.00 Gasztrapanaly, 10.30 Család-barát, 11.40 Útravaló, 13.25 Mindenből egy van, 14.50 Déltenger kincse (ausztrál-francia), 15.45 A férfi a legjobb orvosság (német), 16.35 MM, 17.40 Heartland (kanadai), 18.30 Maradj talpon!, 19.30 Híradó, 20.15 DTK, 21.30 Munkaügyek, 22.00 Az este, 23.05 Négy szemem, 0.15 Angi jelenti

### TV2

7.00 Mokka, 10.55 Ezo.tv, 12.00 Rex felügyelő (osztrák-német), 14.00 Tények, 14.55 Árva angyal (mexikói), 15.25 Walker, a Texas-i kopó (amer.), 16.25 Titkok hálojában (amer.), 17.30 Hal a tortán, 18.30 Tények, 19.35 Aktív, 20.05 Jóban Rosszban, 21.20 Feketéék fehéren (amer.), 23.25 Aktív

### RTL Klub

6.00 Jó reggelt, skacok!, 9.00 Életmentők (német), 13.25 Fókusz, 14.00 Pasik! (magyar), 14.40 Gálvölgyi-show, 15.10 Bűnös szerelem (amer.), 16.15 A szerelem diadala (mexikói), 16.45 Riválisok, 17.15 A gyanú árnyékában, 18.30 Híradó, 19.10 A kód, 20.15 Fókusz, 20.55 Barátok közt, 21.30 Úszó erőd (amer.), 23.40 Brandmária

### RTL II

10.30 Kaméleon (amer.), 12.30 Vacsoracsata, 13.30 Jóbarátok, 14.00 Csók és csata (amer.), 15.00 A végső akarát (török), 16.00 Több, mint testőr (amer.), 19.00 Jóbarátok, 19.30 Egy rém modern család (amer.), 21.00 Legyen Ön is milliomos!, 22.00 Az utazó (amer.)

### M2

10.30 Alma Mater, 11.25 Nem csak közlés, 12.25 Magyar retro, 13.20 Színész vagyok: Latabár Kálmán, 15.05 Angyal születik, 15.25 Csavargások Afrikában, 16.05 Drága doktor úr (olasz), 16.55 Elit gim (olasz), 17.45 Felfedezőúton a Robinsón család, 18.15 A Nyereg Klub, 18.40 Mesék, 19.05 Déltenger kincse (ausztrál-francia), 20.00 Híradó, 20.35 Egy este Latabár Kálmán, 22.25 Maradj talpon!

### Duna tv

11.00 Híres zeneszerzők nyomában, 12.25 Éretlenek (magyar), 13.00 Kivánságkosár, 15.00 Szafari, 15.30 Az iszlám Európában, 16.30 Térkép, 17.20 Életképek, 18.00 Híradó, 18.35 Közbeszéd, 19.10 Talentum, 19.45 Vízvárosi nyár (magyar), 20.45 Hírek, 21.00 Döggeselyű (magyar), 22.45 Kultikon

### Pozsony 1

12.10 Nők klubja, 13.35 Öröm az élet, 14.05 A menekülő asszony, 15.00 Quinn doktornő, 16.25 Munkavállalóknak, 16.25 A szerelem ereje, 17.15 Galileo, 17.50 Párbaj, 18.15 Öten öt ellen, 20.10 Rossella (olasz), 22.00 Téli... 23.40 R.I.S. (amer.)

### Pozsony 2

12.35 Élő panoráma, 13.20 Dokumentumfilm, 14.25 Rendőrség, 14.35 Profik, 14.50 Az út (szlovák), 15.25 City Folk, 15.55 Roma magazin, 16.55 Munkavállalóknak, 17.00 Integrálás, 17.30 Regionális magazin, 18.00 A pók hálojában, 18.30 Esti mese, 18.40 Vadászoknak, 19.00 Hírek, 20.00 Szlovákia 2012-ben, 21.00 Miért a szegénység?, 22.00 Este lámpa alatt

### Markiza tv

12.05 A büntény árnyékában (amer.), 14.00 A mentalista (amer.), 15.00 Jóbarátok, 15.30 Két és fél férfi, 16.00 Doktor House (amer.), 17.00 Híradó, 17.25 Reflex, 18.00 Vacsoracsata, 19.00 Híradó, 20.20 A farm, 21.40 Forró vér, 23.25 Doktor House (amer.), 0.20 A mentalista (amer.)

### JOJ TV

11.00 Igen, főnök!, 12.55 Tárgyalóterem, 14.00 Panelház (szlovák), 15.00 Legjobb lakások, 16.00 Dr. Csont (amer.), 17.00 Híradó, 17.30 Legyen Ön is milliomos!, 18.00 Tárgyalóterem, 19.00 Krimihírek, 19.30 Híradó, 20.10 A gazdság receptje, 20.20 Panelház, 21.30 A Föld felszíne alatt, 22.45 A világ legszigorúbb szülői, 23.45 Halló

## PÉNTEK

### M 1

8.15 India - Álmod útján (brazil), 9.05 DTK, 12.55 Esetly, 13.30 Négy szemlem, 14.55 Déltenger kincse (ausztrál-francia), 15.50 A férfi a legjobb orvosság (német), 16.40 MM, 17.40 Heartland (kanadai), 18.30 Maradj talpon!, 19.30 Híradó, 21.10 Mindenből egy van, 22.10 Az este, 22.45 A makrancos hölgy, 1.20 Maradj talpon!

### TV2

6.25 Tények, 7.00 Mokka, 10.55 Ezo.tv, 12.00 Rex felügyelő (osztrák), 14.55 Árva angyal (mexikói), 15.25 Walker, a Texas-i kopó (amer.), 16.25 Titkok hálojában (amer.), 17.30 Hal a tortán, 18.30 Tények, 19.35 Jóban Rosszban, 20.30 The Voice, 22.00 Halál zsaruk (amer.), 23.00 Grimm (amer.)

### RTL Klub

7.35 Híradó reggel, 9.00 Életmentők (német), 11.45 Asztró-show, 12.50 Brandmária, 13.25 Fókusz, 14.00 Pasik! (magyar), 14.40 Gálvölgyi-show, 15.10 Bűnös szerelem (amer.), 16.15 A szerelem diadala (mexikói), 16.45 Riválisok, 17.15 A gyanú árnyékában, 18.30 Híradó, 19.10 A kód, 20.15 Fókusz, 20.55 Barátok közt, 21.30 CSI: A helyszínelők (amer.), 22.35 Gyilkosok elemek (amer.), 23.35 Odaát (amer.)

### RTL II

11.30 Kaméleon (amer.), 14.00 Csók és csata (amer.), 15.00 A végső akarát (török), 16.00 Több, mint testőr (amer.), 17.00 Szalamandra (amer.), 18.00 Vacsoracsata, 19.00 Jóbarátok, 19.30 Egy rém modern család (amer.), 20.00 A nagy svindli (amer.), 21.00 Gyönyörű lányok (amer.), 23.30 Egy rém modern család (amer.)

### M2

10.35 Alma Mater, 11.25 Ízörök, 12.25 Magyar bulizene, 13.20 Egy este Latabár Kálmán, 15.05 Magyarországi néptáncok, 15.20 Csavargások Afrikában, 16.05 Drága doktor úr (olasz), 16.55 Elit gim (olasz), 17.45 Felfedezőúton a Robinsón család, 18.15 A Nyereg Klub, 18.40 Mesék, 19.05 Déltenger kincse (ausztrál-francia), 21.35 Operettalbum, 22.00 Maradj talpon!

### Duna tv

11.00 Univerzum, 12.25 Éretlenek (magyar), 13.00 Kivánságkosár, 15.00 Ablak a természetre, 16.00 Mesélő cégtáblák, 17.00 Duna anxyz, 17.20 Életképek, 18.00 Híradó, 18.30 Meteo, 19.00 NB1-es labdarúgó-mérkőzés, 21.15 A karvalyok csendje (francia), 22.05 Kultikon, 22.20 Tíz tél (olasz), 22.05 Koncertek az A38 hajón

### Pozsony 1

12.10 Nők klubja, 13.30 Főzzünk, 14.00 A menekülő nő, 15.00 Munkavállalóknak, 16.25 A szerelem ereje, 17.15 Galileo, 18.15 Öten öt ellen, 19.00 Híradó, 20.10 A pop legendái, 22.05 Bűnös szenvedély (amer.) 23.45 R. I. S. (amer.)

### Pozsony 2

12.45 Élő panoráma, 13.10 Slágerek, 14.50 Idősek klubja, 15.20 Egyházi műsorok, 15.55 Szemtől szemben, 16.30 Fókusz, 17.20 Munkavállalóknak, 18.30 Esti mese, 19.00 Hírek, 20.00 Szlovákia 2012, 21.00 Miért a szegénység?, 21.55 Kommentárok, 22.25 Zuhanás (amer.-angol-indiai)

### Markiza tv

12.00 Forró vér (szlovák), 13.20 A mentalista (amer.), 14.20 Farm, 15.30 Jóbarátok (amer.), 16.00 Dr. House (amer.), 17.25 Reflex, 18.00 Vacsoracsata, 20.20 A farm, 21.45 MasterChef, 22.55 SWAT (amer.), 0.45 Blade (amer.)

### JOJ tv

11.00 Igen, főnök!, 13.00 Tárgyalóterem, 14.00 Panelház (szlovák), 15.00 Legjobb lakások, 16.00 Dr. Csont (amerikai), 18.00 Tárgyalóterem, 19.00 Krimihírek, 19.30 Híradó, 20.20 Panelház (szlovák), 21.30 Egyszer volt, hol nem volt (amer.), 0.30 Megkötözni, megkínózni és megölni! (amer.)

# COM-therm - energetická spoločnosť

Dodávame teplo do 10 000 domácností a vyrobíme denne 1 MW elektrickej energie.



## COM-therm

výroba tepla a TÚV

**Sídlo spoločnosti:**

Miletičova 55  
821 09 Bratislava

Náš spoľahlivý dodávateľ zemného plynu



[www.comtherm.sk](http://www.comtherm.sk)

**Prevádzka:**

Palatínova 39

945 01 Komárno



Felújítja lakását?

Jó lenne a lakás és a lakótömb fűtésén spórolni?

## VAN MEGOLDÁS!

Bemutatjuk a 21. század  
technikai újdonságát!

Ismerkedjen meg a **ThermoShield** festékcsaláddal:

### Mit tud a POLIFOAM?

Japán technológiával készült szigetelő anyag  
huszonötéves gyártási tapasztalattal, a csőhálózat,  
a talaj és a tetőtér tökéletes hő- és hangszigetelésre!

- \* kültéri és beltéri kivitelben kapható
- \* hővisszaverő képességgel rendelkezik
- \* biztosítja a beltérben az egyenletes hőelosztást
- \* szárítja a meglévő falat, ezáltal növeli annak szigetelőképességét

[www.heloro.sk](http://www.heloro.sk) \* tel:0917 292 579 \* e-mail: [heloro@heloro.sk](mailto:heloro@heloro.sk)

## COM-therm - energetikai vállalat

Komáromban 10 000 lakásnak szolgáltatunk távfűtést,  
meleg vizet és napi 1 MW villanyáramot is termelünk.



## COM-therm

távhő- és melegvíz-szolgáltatás

**A vállalat székhelye:**

Miletičova 55  
821 09 Bratislava

**Üzemeltetési helyünk:**

Palatínova 39  
945 01 Komárno

Megbízható partnerünk a földgázszolgáltatásban a Szlovák Gázművek Rt.



[www.comtherm.sk](http://www.comtherm.sk)

## APRÓHIRDETÉSEK

• Kiadó berendezett 2-szobás lakás Komáromban. Tel.: 0908 133 326.

### DSS OAZIS

prijme do pracovného pomeru vyučeného kuchára do zariadenia v Balvanoch (časť obce - Kameničná). Hlásí sa môžete na tel. č. 0908 731 444 - u pani Knoškovéj).

### Az OAZIS

szociális intézet

kitanult szakácsot keres a bálványi (Keszegfalva melletti) intézetébe. Érdeklődni a 0908 731 444-es telefonszámon Knošková Jarmilánál lehet.

• Eladó Búcsón családi ház (2 szoba, konyha) nagy kerttel. Tel.: 0907 652 562.

• Eladó fabrikett Gútán. Tel.: 0918 638 449.

• Predám tvrdé paletizované drevo. Kolárovo, Dlhá 16, tel.: 0903 437 948.

• Eladó kukorica. Tel.: 0902 359 079.

• Eladó Gútán építkezési telek. Ár megegyezés szerint. Tel.: 0905 752 098.

• Eladó 1,5 kW-os motorral ellátott gabonadaráló (380 V) Gútán. Tel.: 0918 022 251

### Irodahelyiségek

80 eurótól

a városközpontban,  
parkolási lehetőséggel.  
Tel.: 0918 776 733

• Szoba kiadó fiatal hölgynek. Tel.: 0907 373 611.

• Eladó nagytisztaságú, örölt, édes fűszerpaprika Gútán. Tel.: 0905 163 575.

• Eladó 4 db 8x15x700-as új, pácolt gerenda. Tel.: 0915 758 958.

## NEFELEJCS üzlet

Gúta - Hosszú utca 2717.  
(az adóhivatal mellett)

### Termékkínálat:

keresztelési gyertya és kising \*  
elsőáldozási gyertya \* imakönyvek,  
imafüzetek, rózsafűzér \*  
egyházi jellegű képek és szobrok \*  
ajándéktárgy minden korosztálynak

### Újdonságok:

tartósított, tetovált rózsza \*  
megrendelésre ZEPTER és AMWAY  
termékek \* selyem- és bársony-  
virágos műkoszorúk (a helyi temetőbe  
ingyenes kiszállítás).

### Szolgáltatások:

fénymásolás \* nyomtatványok  
kötötése \* ruhabegyűjtés tisztításra \*  
hirdetéstelvetel.

A nap 24 órájában  
teljeskörű temetkezési  
szolgáltatás!

### Nyitva tartás:

hétfőtől péntekig  
8-tól 17 óráig  
szombaton 8-tól 12 óráig  
Kucsera Éva  
Tel.: 0907 786 889

• Bérbeadó garázs Komáromban, a Nagy Károly utcában (Singelló). Tel.: 0905 126 661.

• Eladók Bishon kölyökkutyák. Tel.: 0907 503 275.

Hirdessen Ön is a  
**Dunatájban,**  
a legolvasottabb  
regionális hetilapban!

## POĎAKOVANIE

Touto cestou ďakujeme všetkým, ktorí dňa 3. novembra  
prišli rozlúčiť sa na svätopeterský cintorín so  
Zdenkou Jávorkovou.

Smútiaca rodina

Ezúton mondunk köszönetet mindazoknak,  
akik november 3-án a szentpéteri temetőben részt vettek  
Zdenka Jávorková  
búcsúztatóján.

A gyászoló család

## MEGEMLÉKEZÉSEK

Fájó szívvel  
és soha el nem múló szeretettel  
emlékezem november 23-án  
szeretett lányomra,  
Kürthy, született Belaň Elvirára  
(Komárom),  
halálának első évfordulóján.  
Aki ismerték és szerették,  
emlékezzenek rá velem együtt  
ezen a szomorú évfordulón.  
Gyászoló édesanyja



November 23-án lesz tizenkét éve annak,  
hogy örökre eltávozott körükből  
a szeretett férj, édesapa és nagypapa,  
Mgr. Szabó Imre  
Gútán.

Aki ismerték és szerették,  
emlékezzenek rá velünk együtt  
ezen a szomorú évfordulón.

Gyászoló családja



SIMPLY CLEVER

ŠKODA



Egész tére töltődjön  
fel energiával!



Tél a Škoda márkával  
2012. november 5-től december 15-ig

A személygépkocsi téli üzemelésre való felkészítése 8,80 euró  
A geometria ellenőrzése 15 euró

Jöjjön el Škoda személygépkocsijával akkumulátor-terhelőpróbara és megelőzheti a téli startolásakor várható komplikációkat. Az akkumulátor terhelőpróbájának elvégzésekor vagy Škoda Originál, illetve Economy akkumulátor vásárlásakor ajándékként egy speciális Red Bull energiatápláló duplacsomagot adunk ajándékba. Nem feledkezünk meg az Ön kényelméről sem, ezért most 20 százalékos árengedménnyel vásárolhatja meg Škoda személygépkocsijához az eredeti tartozékokat tartalmazó csomagot. Élvezze a telet és közlekedjen biztonságosan! További információkat a [www.skoda-auto.sk](http://www.skoda-auto.sk) honlapon közlünk. Az Ön Škoda márkaszervize



Real-N s.r.o.  
Hadovská cesta

945 01 Komárno  
Szerviz: 035/7740863

e-mail: [servis@real-n.sk](mailto:servis@real-n.sk)

\* SPORT \* sport \* SPORT \*

## BIRKÓZÁS

Az elmúlt hét végén több nemzetközi versenyen is részt vettek járásiunk birkózói. Bükken és a csehországi Hodoninban is szőnyegre léptek.

**BÜKK** - A nemzetközi szabadfogású birkózótornán a gútai klub három versenyzőt indított. Közülük a 35 kg-os súlycsoportban Kürthy Máriaó aranyérmes lett, míg Kürthy Adrián bronzérmes nyert. Az 58 kg-os súlycsoportban Szabó Dániel lett bronzérmes. -s-

**HODONÍN** - November 17-én a csehországi Hodoninban a Sokol sportegyesület rendezte meg a 2012. évi Hodoníni Városi Kupa kötöttfogású gyerek- és diákkorosztályú birkózóversenyét. A szőnyegre lépő 186 fiatal sportoló 21 birkózóklubot képviselt, akik között ott voltak a komáromi Spartak, a KBS, a madari BK és a naszvadi BK reménységei is. A Komáromi járásból a következő egyéni eredmények születtek: **Gyermekek C-csoportja (2005/2006)** 24 kg 6. Kopčok Max (Komáromi Birkózó Klub), **gyermek B-csoportja (2003/2004)** 27 kg

6. Sluka Ádám (Madar), 7. Trenka Olivér (KBS), 45 kg 3. Konopčík Konrád (KBS), **gyermek A-csoportja (2001/2001)** 33 kg 2. Keszi Bálint (Naszvad), 6. Csicsó Adrián (Madar), 35 kg 4. Nagy Tamás (Sp. KN), 37 kg 1. Kajtár Alexander (Madar), 40 kg 2. Lengyel Tamás (Sp. KN), 42 kg 1. Turančíková Anett (Naszvad), 43 kg 3. Várady Károly (Sp. KN), 48 kg 4. Kovács Nikolasz (Madar), 5. Gál Bence (Naszvad), **diákok 1999/2000 korcsoport 37 kg** 3. Brand Alex (Madar), 4. Nagy Balázs (Sp. KN) 40 kg 1. Hulman Nikolasz (Sp. KN), 2. Nagy Arnold (Sp. KN), 44 kg 2. Csicsó Kevin (Madar), 52 kg 1. Sluka István (Madar), 60 kg 3. Rigó Rudolf (Sp. KN), **juniorokcsoport (1992/1995)** 74 kg 6. Bari Patrik (Sp. KN) 84 kg 5. Sipka Norbert (Naszvad), 6. Bajcsi Ferenc (Sp. KN).

dr. Kúr Károly

# GRATULÁLUNK

Névnapjukon szeretettel  
köszöntjük

november 24-én *Emma*  
november 25-én *Katalin*  
november 26-án *Virág*  
november 27-én *Virgil*  
november 28-án *Stefánia*  
november 29-én *Taksony*  
november 30-án *András,*  
*Andor*

nevű kedves olvasóinkat, va-  
lamint mindazokat, akik ezen  
a héten ünneplik szüle-  
tésnapjukat.

## HÁZASSÁGOT KÖTÖTTEK

**Komáromban:** a perbetei So-  
ós Iván és Kovačičová Anita  
**Gútán:** a gútai Görner József  
és Leszkó Erzsébet.

## ÚJSZÜLÖTTEK

**Komáromban született:** a  
keszegfalvai Németh Nikolett,  
az ipolybalogi Varga Dávid  
Nándor, a komáromi Sámson  
Szabolcs, a szentpéteri Petri-  
nová Sofia, az újgyallai Banda  
Erik, a marcelházai Horváth  
Adam és Moravčík Milan.

## HALÁLOZÁS

**Az elmúlt napokban örökre  
távoztak sorainkból:** a ko-  
máromi dr. Lányi István (100-  
éves), Gálfi Imre (65 éves),  
Bucz Sándor (89 éves), Mé-  
száros Ilona (87 éves), Hra-  
bovská Judita (75 éves), In-  
czedy Irén (87 éves), Sipiczki  
András (79 éves), Horváth Ni-  
kola (47 éves), gútai Stojka  
Frantiska (58 éves), Stojka  
Štefan (45 éves), Tóth Mária  
(42 éves), Gógh István (75  
éves), Néveri Irén (75 éves)  
és Ruža Pavol (84 éves), az  
ógyallai Herdová Alojzia (91  
éves), a hetényi Hencz Béla  
(80-éves), a naszvadi Dobosi  
Mária (78 éves), a szentpéteri  
Major Zoltán (69 éves), a lak-  
szakállasi Halászi Mária (77  
éves), a meyererői Erős Már-  
ta (67 éves), a karvai Kováč  
Michal (75 éves), a csallóköz-  
aranyosi Varga Julianna (82  
éves), a madari Péntek Júlia  
(69 éves).

Múlt héten tévesen írtuk az el-  
hunyt őrsvízfalusi Tóth Mária (86  
éves) nevét, elnézést kérünk  
hozzátartozójától, Dobra Tünde-  
détől. A szerkesztőség  
Emlékképet megőrizték!

# \* SPORT \* sport \* SPORT \* sport \* SPORT \* sport \*

## LABDARÚGÁS

### Területi bajnokság nyugati csoport

**A múlt héten ért véget a területi bajnokság őszi idénye, amelyben a Komáromi járást a Komáromi KFC csapata képviselte. Az alábbiakban a végső táblázatot közöljük:**

Vágbeszterce	15	10	4	1	35:15	34
Súrovcé	15	10	3	2	31:20	33
Komárom	15	7	5	2	28:15	26
Tótmegyér	15	6	6	3	21:16	24
Led. Rovne	15	6	5	4	26:15	23
Skalica	15	6	5	4	23:17	23
Nagylót	15	6	4	5	19:19	22
Galánta	15	6	3	6	27:22	21
Bős	15	6	2	7	19:20	20
Bánovce	15	6	2	7	12:17	20
Nyárasd	15	6	1	7	14:24	19
J. Bohunice	15	5	3	7	22:25	18
Domaniža	15	5	1	9	18:31	16
Beluša	15	3	6	6	14:18	15
Vágújhely	15	1	5	9	7:23	8
Negyed	15	1	3	11	15:32	8

### Komáromi területi bajnokság 14. forduló

**Ekel - Gúta B 7:1 (3:0)** Nem csupán az ekeliek lelkes szurkolósa — bár ez is nagyon fontos — hanem a technikai és erőnléti fölény segítette hozzá az őszi idény elővását a győzelemhez. Be kell vallani, hogy a vendégek nem voltak egy súlycsoportban az ekeli csapattal. A gútaiak becsületére legyen mondva, nem vonultak védelembe, sőt elsősorban a támadásokkal törődtek, már az első félidőben az ekeliek három góllal elhúztak. A második félidő 80. percében 7:0-ra vezettek. A mérkőzés befejezése előtt 5 perccel azután a csapat kapitánya, Izsák felpályáról lefutva, a kifutó kapus fölött átívelve szerzte meg a vendégcsapat becsületgőlját. Igaz,

hogy a vendégcsapat tartalékos felállításban érkezett Ekelre, Cucz, Fazekas és Zahorec játékát nem tudták pótolni. Az sem titok, hogy Grajczár edző az ekeli fiúkkal hetente háromszor tart teljes létszámú edzést, a gútai B csapat hetente kétszer, 4-5 fős részvétellel próbál felkészülni a mérkőzésekre. Góllövők Farkas 3, Horváth 2, Blaho 2, ill. Izsák \* **Keszegfalva - Hetény 1:1 (0:1)** Alaposan meglepődtek a vendéglátók, amikor a találkozó első félidőjében, annak ellenére, hogy erőfölényben játszottak, a hetényiek juttak hátrésszel. A második félidőben sem pártolt hozzájuk a szerencse, így meg kellett elégedniük egy döntetlenel. Góllövő Csepregyh, ill. Ondi \* **Újgyalla - Búcs 2:3 (2:1)** A táblázatban egymás mellett álló két csapat számára tétmérkőzés volt ez a találkozó, amelynek első félidőjében a hazaiak voltak a kezdeményezőbbek. A második félidőben kissé elaludtak az újgyallaiak, ennek köszönhetően a helyzeteket a búcsiak eredményesebben használták ki. Góllövő Lukás, Holub, ill. Kovács, Ropog és Brusi \* **Madar - Szilós 0:3 (0:3)** Az első félidőben Cabada mesterhámasával megszerzett három góllal elégedett volt a szilósi csapat, a második félidőben csak a védekezésre összpontosítva akadályozták meg a madariak kezdeményezéseit. Góllövő Cabada \* **Bátorkeszi - Tany 5:2 (1:1)** Tany nem tud talpra állni, sereghajtó, amit az erőnléti és technikai is jobb bátorkeszi csapat folyamatosan bizonyított. Góllövő Barton 3, Sátek 2, ill. Koton és Halász \* **Path - Perbete 0:4 (0:2)** Mindvégig érezhető volt a táblázat második és utolsó helyén álló két csapat közötti különbség úgy, hogy a perbeteiek még egy öngólt is megengedhettek maguknak. Góllövő Vida 2, Lakatos \* **Dunamocs - Izsza 3:3 (0:2)** Az első félidőben a vendégcsapat alaposan meglepte a mocsiakat, akik azután a második félidőben megpróbálták megfordítani a találkozó állását, de meg kellett elégedniük a döntetlenel. Góllövő Babi, Lajos, Mácsadi, ill. Smolka, Zachar és Vörös \* **Actív KN - Lakszakállas 2:1 (0:0)** Az első félidőben mindkét csapat górcsően igyekezett gólt lőni, de a szurkolók csak a második félidőben láthattak parázsló helyzeteket. Góllövő Csoka, Szalai, ill. Tóth.

## VIII. nemzetközi diaktorna

Köszöggel rendezték meg a VIII. Kárpát-medencei Összmagyar Nemzetközi Diák bajnokságot, ahol fociban, kézilabdában, asztaliteniszből, sakkban és birkózásban mérték össze erejüket az anyaországokon kívül Kárpátukrajnából, Erdélyből, a Vajdaságból és a Felvidékről érkező fiatal sportolók. A rendezvényt a Kú Lajos vezette Aranycsapat Alapítvány szervezte.

Gógh Mihály vezetésével Gúta, Komárom és Madar közös birkózócsoportot indított a versenyen, amely végül is ezüstérmes lett. Az eredmények: 32 kg Kürthy Adrián 1., Kürthy Krisztián 2., 35 kg Kürthy Mária 1., Lidák Tamás 5., 58 kg-ban Szabó Dániel 3. Mindannyian a gútai bir-

közklub versenyzői. A madariak közül 40 kg-ban Sluka István 2., 73 kg-ban Csicsó Zoltán 2., 85 kg-ban Papp Lajos 1.. A komáromi Spartacus versenyzői közül 40 kg-ban Hulman Mikolász 2., 53 kg-ban Rigó Roland 3., 85 kg-ban pedig Csoros Ákos 5. lett.

-Gógh-

## KARATE

\* **KASSA** - Kassán rendezték meg a karatékák országos kadét és junior versenyét. A gútai Taiyó klub színeiben Bogár Ján kumitében 3., Jóba Attila kumitében 3., Vontszemű Mikolász kumi-

tében 3. lett. A versenyen Förrő Réka Dorina és Čerňanský Patrik is pontszerző volt. \* **BUDAPEST** - Mintegy 650 versenyző indult a Tatami Karate Cup versenyén, amelyen ott voltak a gútai

karatékák is. Bogár Dominika katában ezüst, kumitében pedig aranyérmes szerzett, míg Nagy Viktor katában ezüstérmes lett. Pontszerző helyen végzett még Veres Zsolt is.

-KITI-

## KOSÁRLABDA

\* Továbbra is jól szerepel a hazai kosárlabda élvonalban az MBK Rieker csapata, amely legutóbb Handlován lépett pályára. Valamennyi negyedben a komáromi fiúk igazoltak, hogy megérdemelten állnak a táblázat negyedik helyén. Bár a vendéglátók a mérkőzés elején még bírták az iramot, sőt támadófelállításban kezdtek, végül az értékes pontokat Komáromnak adták. **MBK Baník Handlová - MBK Rieker Komárom 70:88 (22:28, 42:49, 58:71)**

\* **A II. ligás férjcsapat Léva B csapatát fogadta, amelyet 84:69 (44:37) arányban sikerült legyőzniük. Ok a bajnoki táblázat második helyén állnak**

## RÖPLABDA

I. liga

Púchov - Komárom 1:3 és 3:1

A bajnoki táblázat második, ill. harmadik helyén álló csapatok versenyéből ezúttal is Komárom került ki győztesen.

### Az őszi idény táblázata:

Ekel	15	13	2	0	61:9	41
Perbete	15	8	5	2	33:17	29
Gúta B	15	9	2	4	41:27	29
Szilós	15	8	2	5	31:29	26
Újgyalla	15	8	1	6	34:20	25
Búcs	15	7	2	6	23:22	23
Keszegfalva	15	6	3	6	30:25	21
Bátorkeszi	15	6	3	6	24:22	21
Madar	15	6	1	8	23:34	19
Dunamocs	15	5	3	7	37:44	18
Izsza	15	4	5	6	21:26	17
Actív KN	15	5	2	8	30:41	17
Lakszakállas	15	5	1	9	26:37	16
Hetény	15	4	2	9	21:24	14
Tany	15	4	1	10	25:49	13
Path	15	3	3	9	22:46	12

— magyar nyelvű, KEHILA-haver díjjal jutalmazott regionális hetilap. Kiadja a Danubius Kiadóvállalat a Bethlen Gábor Alapítvány támogatásával. Főszerkesztő: Morovič Lajos. Rovatvezető: N. Kulacs Zsuzsa. Gazdasági ügyintéző: Molnár Mária. Szerkesztőségünk és hirdetésfelvételünk címe: Dunatáj szerkesztősége, Széna tér 3., Postafiók 38, 94501

Komárom. Tel./Fax: 035/7731 267, mobil: 0911 316 762 Kihelyezett hirdetőirodánk címe: Nefelejcs ajándékolt, Hosszú utca 2717 94803 Kolárovo. Előfizetési díj egész évre 20,80 euró, félévre 10,40 euró negyedévre 5,20 euró. Előfizetéseket elfogad minden lapképesítő és postahivatal. Kéziratokat nem örzünk meg és nem küldünk vissza. Szedés és tördelés Danubius. Nyomja a keszegfalvai LLSA Nyomdaüzem. Terjeszti a somorjai Czvedler D. A. kft és a Szlovák Posta. E-mail: dunataj@zoznam.sk \* weblap: www.dunataj.sk Regisztrációs szám: EV 4246/11

Nemzetközi indexszám: 492 11